

**Finland-Nivala: Sewage, refuse, cleaning and environmental services**  
**OJ S 146/2019 31/07/2019**  
**Contract notice – utilities**  
**Services**

**Legal Basis:**

Directive 2014/25/EU

---

**Section I: Contracting entity**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Vesikolmio Oy  
National registration number: 0190499-2  
Postal address: Vesitie 7  
Town: Nivala  
NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa  
Postal code: 85500  
Country: Finland  
Contact person: Risto Bergbacka  
E-mail: [risto.bergbacka@vesikolmio.fi](mailto:risto.bergbacka@vesikolmio.fi)  
Telephone: +358 440890777  
**Internet address(es):**  
Main address: <https://www.vesikolmio.fi>

**I.3. Communication**

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:  
<https://www.vesikolmio.fi/urakoitsijoille>  
Additional information can be obtained from the abovementioned address  
Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.6. Main activity**

Water

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Puhdistamolietteiden jatkokäsittely

**II.1.2. Main CPV code**

90000000 Sewage, refuse, cleaning and environmental services

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Kalajoen ja Nivalan jätevedenpuhdistamoiden lietteen kuljetus, jatkokäsittely ja loppusijoitus /hyötykäyttö kokonaispalveluna.

**II.1.5. Estimated total value**

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

#### **II.2. Description**

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Hankinta sisältää Vesikolmio Oy:n Kalajoen ja Nivalan jätevedenpuhdistamoiden puhdistamolietteiden jatkokäsittelyn hankinta-asiakirjoissa tarkemmin kuvatulla tavalla.

##### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

##### **II.2.6. Estimated value**

##### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Mahdollinen palvelusopimus tehdään kolmeksi (3) vuodeksi. Tämän lisäksi osapuolet voivat sopia palvelun jatkamisesta maksimissaan kahdella (1+1) vuodella hankinta-asiakirjoissa tarkemmin kuvatuin perustein.

##### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

##### **II.2.11. Information about options**

Options: no

##### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

##### **II.2.14. Additional information**

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

#### **III.1. Conditions for participation**

##### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Vaatimukset hankintaa koskevissa asiakirjoissa määritetyn mukaisesti.

##### **III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

##### **III.1.3. Technical and professional ability**

Selection criteria as stated in the procurement documents

##### **III.1.4. Objective rules and criteria for participation**

List and brief description of rules and criteria:

Vaatimukset hankintaa koskevissa asiakirjoissa määritetyn mukaisesti.

#### **III.1.6. Deposits and guarantees required**

Vaatimukset hankintaa koskevissa asiakirjoissa määritetyn mukaisesti.

#### **III.1.7. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

Vaatimukset hankintaa koskevissa asiakirjoissa määritetyn mukaisesti.

#### **III.1.8. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

Vaatimukset hankintaa koskevissa asiakirjoissa määritetyn mukaisesti.

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Description**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

##### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

##### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **IV.2. Administrative information**

##### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 04/09/2019 Local time: 12:00

##### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

##### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Finnish

##### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in months: 3 (from the date stated for receipt of tender)

##### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 04/09/2019 Local time: 13:00

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

#### **VI.3. Additional information**

I.3) Hankinta-asiakirjat ovat palveluntarjoajien saatavilla täydellisinä, rajoituksetta ja maksutta. Aineisto luovutetaan henkilökohtaisen latauslinkin kautta sähköisessä muodossa. Tällä menettelyllä tilaaja haluaa varmistaa, että myös kaikki mahdollinen tarjousvaiheen aikainen lisätieto saavuttaa aineiston pyytäneet tarjoajat.

Tarjouspyyntöaineistoa koskeva pyyntö tulee toimittaa sähköpostilla osoitteeseen [risto.bergbacka@vesikolmio.fi](mailto:risto.bergbacka@vesikolmio.fi). Sähköpostin otsikosta tulee ilmetä, mitä urakkaa pyyntö koskee.

## **VI.4. Procedures for review**

### **VI.4.1. Review body**

Official name: Markkinaoikeus

Postal address: Radanrakentajantie 5

Town: Helsinki

Postal code: 00520

Country: Finland

E-mail: [markkinaoikeus@oikeus.fi](mailto:markkinaoikeus@oikeus.fi)

Telephone: +358 295643300

Fax: +358 295643314

Internet address: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

30/07/2019